

散文小

·文/張琨璞(紐約)

我與媽媽

「媽咪」是我出生後學會的第一句話，在我的心中，媽媽是最愛的人，沒有人能取代她。

我是由媽媽親自帶大的，無論在生活或學習上，媽媽對我都非常關心與用心，例如上幼稚園前，她就教我自已上廁所、穿衣服和吃飯，甚至還教會我閱讀和寫字呢！回想小時候，媽媽每天下了班，都會買我最喜歡的菜回家，和爸爸一起做飯給我吃。

媽媽總是堅持讓家人吃最好、最健康的食物，她常說自己買的菜比較新鮮，煮的飯也比較

好吃。雖然媽媽的烹飪技巧沒有爸爸好，但是她非常用心學習。

說到煮飯，我要特別感謝媽媽，為什麼呢？因為當時我還在學習自己拿刀叉、筷子吃飯，所以每次吃魚的時候，媽媽都會剔去魚骨後再餵我。

現在我已長大，獨立的我每天都比媽媽早起上學，晚上也會自己寫功課、念書。媽媽的工作很忙，我經常一整天都看不到她，所以我們已經很久沒有一起吃飯、聊天了，我覺得，最近和媽媽的關係變得疏遠，這讓我有

每日一字

博學館出版社/提供

15畫 厂部

廣

注音：ㄍㄨㄤˇ

廣名 ①廣東省的簡稱。②橫度；例長三尺、廣四尺。動 擴大；例推廣。形 ①寬大；例廣潤。②多；例交遊甚廣。

造詞與活用

字源研究

廣：廣大。例我國西北有廣闊的沙漠。

廣場：廣大的場地。例今晚廣場有一場演唱會。

廣結善緣：普徧和民眾建立友好關係。

〔造詞〕廣告、廣大、廣寒宮、廣陵散。

哇！這條魚好長哦！

你在廣場中央釘什麼？

釘廣告架！

有點擔心和不安，所以我決定要改變現在的生活模式，增加彼此相處時間，讓母子關係更緊密。

雖然有時候，我和媽媽會因為對事情看法不同而起爭執，但最後我們會各退一步，尊重彼此的意見。

錯事時，她也會細心地教導我。

媽媽把我當成一個小大人，很多事情已開始讓我自已決定，這讓我感到非常開心。

能有全世界最溫柔、明理的母親，比什麼都值得開心，如果有機會，我一定要親自對她表

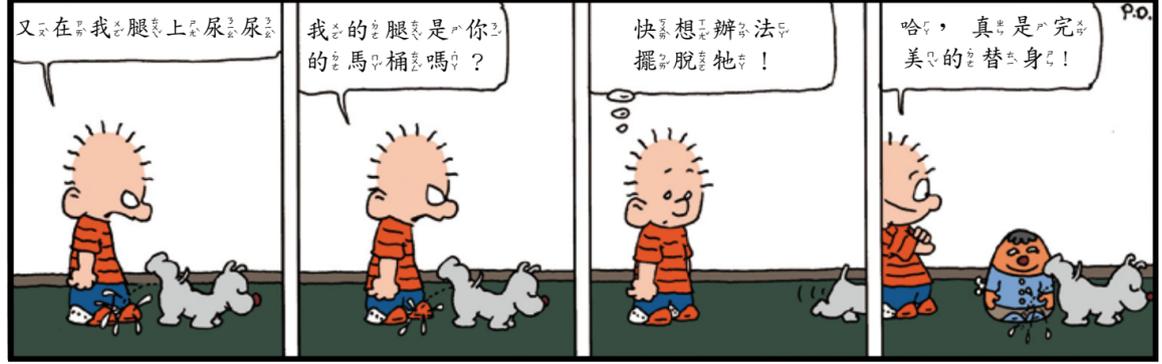
達感謝，告訴媽媽我愛她，而且永遠不改變。

你想過自己與母親的關係嗎？媽媽的恩情比山高、比海深，所以我們一定要懂得盡孝道，做乖巧又聽話的兒女。



豆豆

·杜彭(澳洲)



小詩廊

·文/淑文(加拿大)

歸鄉

卸去流浪行囊，
回到人生起點；
洗去一身疲憊，
撫慰受創心靈；
化不開的鄉愁，
回憶盡在心裡。

布魯妮談孕事 寶寶性別保密 5-2

Rumours have swirled for months, starting with a story in gossip magazine Closer in April and followed by near-obsessive coverage of Bruni's baby bump, but Friday's interview with regional daily Nice Matin was the first official confirmation the presidential couple are expecting their first child.

布魯妮懷孕消息已轟傳了好幾個月，八卦雜誌「Closer」4月率先報導，引發媒體幾近瘋狂地猛追布魯妮身懷六甲的新聞。不過，「尼斯晨報」周五的訪問是布魯妮首次正式證實，總統夫婦將迎接他們第一個寶寶。【路透社】

中文	泰文
(1) 請把我的油箱加滿。	1. ช่วยเติมน้ำมันให้เต็มถัง
(2) 請把油箱鑰匙交給我。	2. ขอกุญแจถ้าน้ำมันให้ผมด้วย
(3) 我的油箱沒有上鎖。	3. ถังน้ำมันของผมไม่ได้ใส่กุญแจ
(4) 順便請你替我看看引擎機油和煞車油吧！	4. ช่วยดูน้ำมันเครื่อง และ น้ำมันเบรคให้ผมด้วย
(5) 請把汽車蓋掣拉開。	5. กรุณาเปิดกระโปรงรถหน่อย
(6) 你的機油不夠，缺半品脫。	6. น้ำมันเครื่องไม่พอ ขาดอีกครึ่งปอนด์



數獨 SUDOKU

動動腦 <http://www.temo.dk/sudoku/>

說明：將數字1-9填入每個小格裡，使每一行、每一列的每一個方格裡都沒有重複的數字。右為本期解答。

8								7
		4		7				
5	2	9		3	7			1
		8			6			
7	9	8		6	5			3
		3		8		9		
			1	2				
4								5

找碴解答：